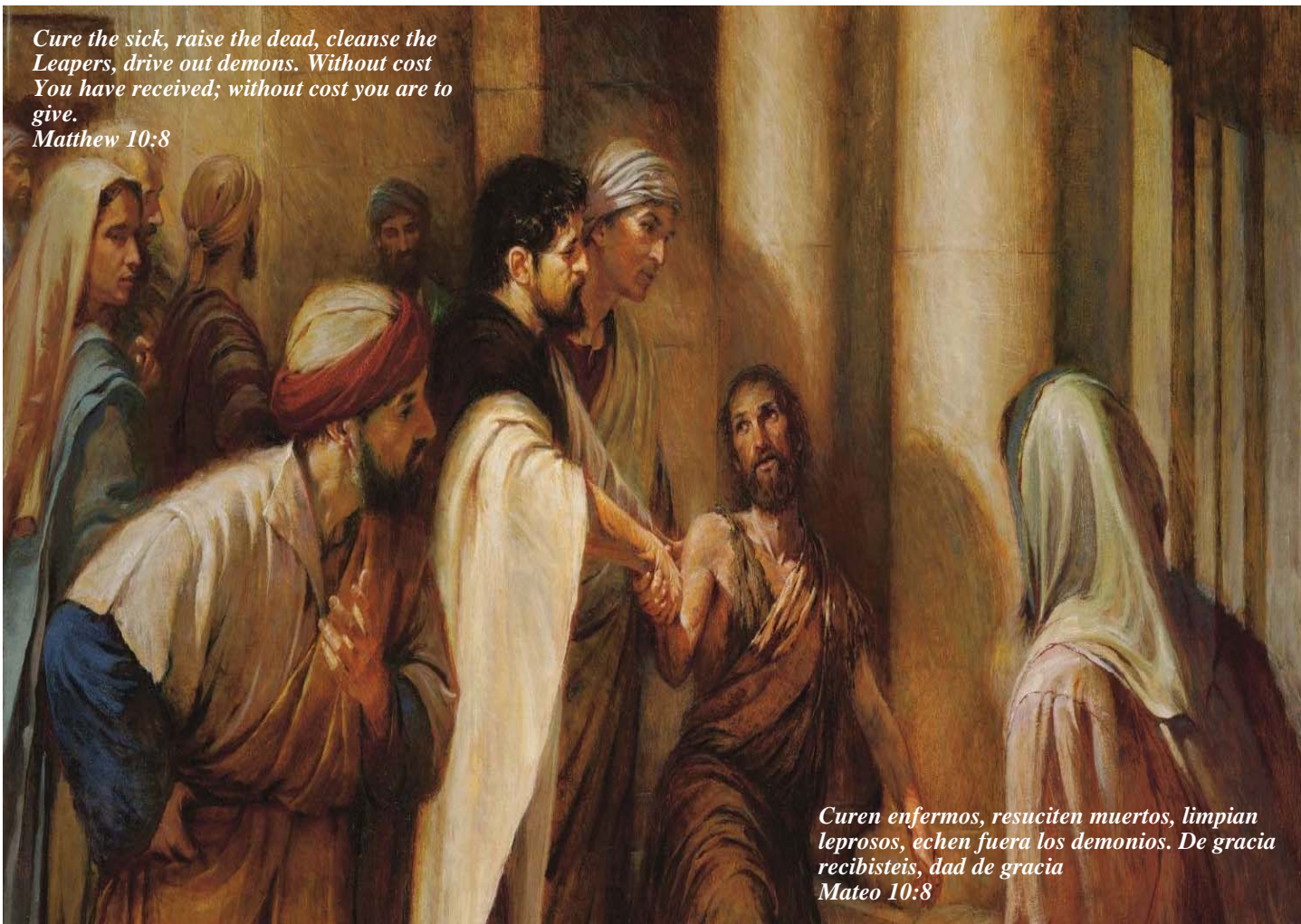


*Cure the sick, raise the dead, cleanse the
Leapers, drive out demons. Without cost
You have received; without cost you are to
give.
Matthew 10:8*



*Curen enfermos, resuciten muertos, limpian
leprosos, echen fuera los demonios. De gracia
recibisteis, dad de gracia
Mateo 10:8*

IMMACULATE HEART OF MARY

Oblates of Mary Immaculate Archdiocese of Galveston - Houston
7539 Avenue K - Houston, Texas 77012
Phone: 713-923-2394 * Fax: 713-923-6497

Email: ihmhouston@gmail.com Web: immaculateheartofmary.org Follow Us on FB: Immaculate Heart of Mary Church

Administrator: Fr. Lucio Castillo, O.M.I. Parochial Vicar: Fr. Tim Paulsen, O.M.I. Deacon: Martin Peña

Mass Schedules * Horarios de Misa
Saturday Vigil Mass * Sábado Misa de Vigilia
5:30p Español
Sunday * Domingo
7:30a y 12:00p Espanol * 9:30a English * 5:00p Bi-lingual
Monday-Friday * Lunes-Viernes 6:30p Español

Adoration: Every Thursday 9:00a - 6:00p
First Friday of the month 7:00p-8:00p
Adoración: Todos los jueves 9:00a - 6:00p
Primer viernes del mes 7:00p-8:00p
Sacrament of Reconciliation/ Sacramento de Reconciliacion:
Saturday * Sábado 4:00

Parish Office Hours - Horario de oficina:
Monday - Friday * Lunes - Viernes
9:00a - 5:00p (closed / cerrado 12:00p - 1:00p)
713 923-2384

CCE Office - Summer Hours - Horario de verano
Mon-Thurs * Lu-Ju * 1:00p-4:00p
Fri * Vu * 4:30-7:30p
713 921-5431

Mass Intentions * Intenciones de Misas

Saturday 13	5:30 PM	† Norberto Guzman Jr. † Patricia Moreno Rodríguez † Jesús Lozano Pena † Comita y Carlos Velásquez Morín † Erasmo Velásquez Riojas † Erasto Velásquez Riojas
Sunday 14	7:30 AM	† La Virgen de Guadalupe
	9:30 AM	† Norberto Guzman Jr.
	12:00 PM	Para La Parroquia
	5:00 PM	† Gloria Elisa Gonzales † Enrique Moreno y Epifanía Díaz † Comita y Carlos Velásquez Morín † Erasmo Velásquez Riojas † Erasto Velásquez Riojas
Monday 15	6:30 PM	† Norberto Guzman Jr.
Tuesday 16	6:30 PM	† Norberto Guzman Jr.
Wednesday 17	6:30 PM	† Norberto Guzman Jr.
Thursday 18	6:30 PM	† Norberto Guzman Jr.
Friday 19	6:30 PM	† Norberto Guzman Jr.

Readings for the Week * Lecturas de la Semana

Saturday	<i>The Immaculate Heart of the Blessed Virgin Mary</i> <i>El Inmaculado Corazon de la Santisima Virgen Maria</i> 1 Kngs 19:19-21; Mt 5:33-37
Sunday	<i>Eleventh Sunday in Ordinary Time</i> <i>Undécimo Domingo en Tiempo Ordinario</i> Ex 19:2-6; Rom 5:6-11; Mt 9:36 —10:8
Monday	1 Kngs 21:1-16; Mt 5:38-42
Tuesday	1 Kngs 21:17-29; Mt 5:43-48
Wednesday	2 Kngs 2:1,6-14; Mt 6:1-6, 16-18
Thursday	Sir 48:1-14; Mt 6:7-15
Friday	2 Kngs 11:1-4, 9-18, 20; Mt 6:19-23 (<i>Juneteenth Day</i>)

Collection Report * Reporte de Colecta

<i>Collection Goal</i> 6,000.00	05/31/2026
Total Received	\$ 6,669.14
Paid Over (Under) Goal	\$ 669.14
2nd: Bldg & Main	\$ 1,627.00
Office Candles	\$ 65.00
Church Candles	\$ 384.00

Upcoming 2nd collections for June

06-21-26 = Building & Maintenance Fund

06-28-26 = Peter's Pence Collection (Holy Father's Charities)

Próximas segundas colecciones de mayo

06-21-26 = Fondo de mantenimiento y construction

06-28-26 = Colecta Peter's Pence (Obras del Papa Leon)

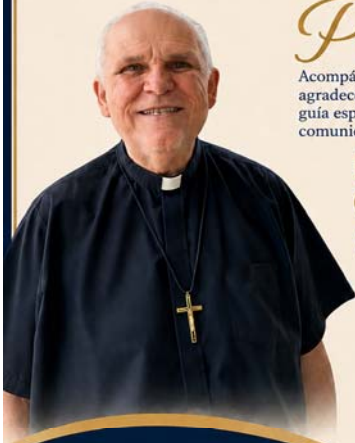
Calendar * Calendario

PH = Parish Hall * OBH = Oblate House * HFB = Holy

Caring Soon * Proximamente

SUN 14	7:00 AM	PH: ACTS Hombres Bienvenida
	10:00 AM	HFB: ACTS Hombres Bienvenida
	11:00 AM	OBH: ACTS Hombres Bienvenida
MON 15	7:00 PM	HFB: Nacer de Nuevo
	7:00 PM	OBH: Los Cursillistas
TUES 16	11:30 AM	Office Closed - Oficina Cerrada
	6:30 PM	HFB: ACTS Taller de Preseverancia
	6:30 PM	SC: ACTS Mujeres Practica Liturgia
	6:30 PM	OBH: ACTS Mujeres Practica Martas
	6:30 PM	PH: Catechist Appreciation
WED 17	3:30 PM	CCE Office: CCE Team Mtg
	6:30 PM	HFB: ACTS Mujeres Angeles
	6:30 PM	OBH: ACTS Mujeres Lideres
	7:00 PM	PH: 9:30a Choir Rehearsal
THUR 18	6:30 PM	PH: ACTS Mujeres Formacion
	7:00 PM	OBH: Fall Festival Mtg
FRI 19	9:00 AM	Office Closed - Juneteenth
	-5:00 PM	Oficina Cerrada - Juneteenth
SAT 20	10:00 AM	CCE Rm #3: Guadalupanas
	10:00 AM	HFB: English Baptismal Class
	1:00 PM	PH: ACTS Hombres Re-encuentro
	1:00 PM	CH: Anniversary Wedding - Hengglar
	3:30 PM	CCE Rm #4: 5:30p Choir Rehearsal

Celebración de Despedida para Padre Tim



Acompáñenos mientras nos reunimos para agradecer al Padre Tim por su fiel servicio, guía espiritual y dedicación a nuestra comunidad parroquial.

Domingo, 19 de julio

5:00 PM – 9:00 PM

Cafeteria
Immaculate Conception
7250 Harrisburg Houston, Tx 77011

Disfrute de comida, compañerismo y la oportunidad de compartir su agradecimiento y mejores deseos con el Padre Tim mientras comienza el próximo capítulo de su ministerio.

Todos los feligreses, familiares y amigos están cordialmente invitados a asistir.

Esperamos que pueda acompañarnos para celebrar y agradecer al Padre Tim por las muchas bendiciones que ha traído a nuestra parroquia.

Farewell Celebration for Fr. Tim

Please join us as we gather to thank Fr. Tim for his faithful service, spiritual guidance, and dedication to our parish community.

Sunday, July 19

5:00 PM – 9:00 PM

Cafeteria
Immaculate Conception
7250 Harrisburg Houston, Tx 77011

Come enjoy food, fellowship, and the opportunity to share your appreciation and best wishes with Fr. Tim as he begins the next chapter of his ministry.

All parishioners, family, and friends are warmly invited to attend.

We hope you can join us in celebrating and thanking Fr. Tim for the many blessings he has brought to our parish.

ESCAÑEA EL CÓDIGO QR
PARA CONFIRMAR ASISTENCIA



SCAN THE QR
TO RSVP

Volunteers Needed Be Part of Something Beautiful! Join the Altar Society Ministry

We invite you to be part of the Altar Society Ministry as we work together to keep our church clean, beautiful, and ready for worship.

If you feel called to serve, come and join us.

Orientation Day: Wednesday, June 24 @ 7pm

- Ministry Service Begins:
Every first Wednesday of the month starting July 1, 2026, @ 9am



NO special skills required:

Just a good attitude,
a big heart,
love for GOD,
and willingness to help.

For more information call:
Parish Office:
713-932-3294
Benita Martinez
832-960-942

**CCE summer hours:
Begin Monday June 8, 2026.**

**Monday-Thursday: 1p - 4p
Friday: 4:30p - 7:30p**

**Faith Formation registration is now open for returning students- ONLY!
Registration will open to everyone June 15 through July 31.**

**Horario de Verano de CCE:
Empiezan, lunes 8 de junio 2026**

**lunes - jueves: 1p - 4p
viernes: 4:30p - 7:30p**

¡La registraci3n para la Formaci3n en la Fe ahora est3 abierta solo para estudiantes que regresan!

¡La registraci3n para todos se abre el 15 de junio al 31 de julio.

**Office Closed * 9a-5p
Friday, June 19, 2026
Observance of Juneteenth**

**Oficina Cerrada * 9a-5p
viernes, 19 de junio, 2026
Observancia del D3a Festivo de Juneteenth**



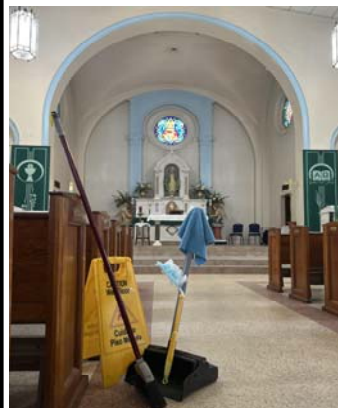
Se Necesitan Voluntarios ;S3 Parte de Algo Hermoso! Únete al Ministerio de la Sociedad del Altar

Te invitamos a ser parte del Ministerio de la Sociedad del Altar mientras trabajamos juntos para mantener nuestra iglesia limpia, hermosa y lista para la adoraci3n.

Si sientes el llamado a servir, únete a nosotros.

D3a de Orientaci3n: Mi3rcoles, 24 de junio @ 7pm

- Servicio del Ministerio Comienza:**
Cada primer mi3rcoles del mes comenzando de 01 de julio de 2026, @ 9am



NO se requieren habilidades especiales:
Solo una buena actitud,
un gran coraz3n,
Amor a DIOS
y disposici3n para ayudar.

Para m3s informaci3n llama a:
Oficina Parroquial:
713-932-3294
Benita Martinez
832-960-9421

Eleventh Sunday in Ordinary Time

At the sight of the crowds, Jesus' heart was moved with pity for them because they were troubled and abandoned, like sheep without a shepherd. Then he said to his disciples, "The harvest is abundant but the laborers are few; so, ask the master of the harvest to send out laborers for his harvest ..." Then he summoned his twelve disciples and gave them authority over unclean spirits to drive them out and to cure every disease and every illness. Jesus sent out these twelve after instructing them .. Go to the lost sheep of the house of Israel. As you go, make this proclamation: "The kingdom of heaven is at hand. Cure the sick, raise the dead, cleanse lepers, drive out demons. Without cost you have received; without cost you are to give. (Today's Gospel)

*Today's passage encourages us to **see with the heart**, act with courage and humility, and trust in God's guidance as we work in the spiritual and physical fields around us. Jesus needs us to be laborers by following His will to help those with spiritual and physical needs.*

Jesus did not tell the Disciples first to convert people before they could be cured, raised from the dead, or have demons cast out. He expected the opposite: first to bring calm to any situation, opening the door for the Spirit to enter. One of the greatest gifts we can pass on to all is to defuse confrontations. With it comes the possibility of love, peace, selflessness, and strength. It allows us to see with our hearts what might be in our neighbor's heart.

We are reminded that discipleship is not limited only to clergy; but it is for all baptized believers to share in the service. We are called to bring healing, hope, and God's message to the world, let's embrace this calling, in becoming HIS instruments; show compassion, serve selflessly, empower others and pray for our laborers to transform our communities.

Today let's look at how we respond to the needs around us. It can be through acts of giving, teaching, or simply listening with empathy as we participate in God's harvest.

Undécimo Domingo en Tiempo Ordinario

Al ver a las multitudes, el corazón de Jesús se conmovió de compasión por ellas, porque estaban extenuadas y desamparadas, como ovejas sin pastor. Entonces dijo a sus discípulos: "La cosecha es mucha y los trabajadores pocos. Rueguen, por tanto, al dueño de la mies que envíe trabajadores a sus campos..." Después, llamando a sus doce discípulos, les dio poder para expulsar a los espíritus impuros y curar toda enfermedad y toda dolencia. A estos doce los envió Jesús con estas instrucciones: Vayan en busca de las ovejas perdidas de la casa de Israel. Vayan y proclamen por el camino que ya se acerca el Reino de los cielos. Curen a los leprosos y demás enfermos; resuciten a los muertos y echen fuera a los demonios. Gratuitamente han recibido este poder; ejérzanlo, pues, gratuitamente." (Evangelio de hoy)

El pasaje de hoy nos anima a ver con el corazón, actuar con valentía y humildad, y confiar en la guía de Dios mientras trabajamos en los campos espirituales y físicos a nuestro alrededor. Jesús necesita que seamos trabajadores siguiendo Su voluntad para ayudar a aquellos con necesidades espirituales y físicas.

Jesús no les dijo a los Discípulos primero que convirtieran a las personas antes de que pudieran ser sanadas, resucitadas o liberadas de demonios. Él esperaba lo contrario: primero llevar calma a cualquier situación, abriendo la puerta para que el Espíritu pueda entrar. Uno de los mayores dones que podemos transmitir a todos es desactivar enfrentamientos. Con ello viene la posibilidad de amor, paz, desinterés y fortaleza. Nos permite ver con nuestro corazón lo que podría haber en el corazón de nuestro prójimo.

Se nos recuerda que el discipulado no está limitado solo al sacerdote; sino que es para todos los creyentes bautizados para participar en el servicio. Estamos llamados a llevar sanación, esperanza y el mensaje de Dios al mundo, abrazamos este llamado, convirtiéndonos en SUS instrumentos; mostrar compasión, servir desinteresadamente, empoderar a otros y orar por nuestros trabajadores para transformar nuestras comunidades.

Hoy veamos cómo respondemos a las necesidades que nos rodean. Puede ser a través de actos de dar, enseñar o simplemente escuchar con empatía mientras participamos en la cosecha de Dios.

Pray for our Sick and Homebound
Oremos por los Enfermos y Confinados en Casa

Gloria Aguirre Sophia Patino Almaguer Luis Cerrillo

Joey Espinosa Pedro Estrella Rio Guerrero

Dolores Hernández Peggy Marín Patricia Melgoza

Joseph La Thor Alice B. Pérez Max Rivera

Arturo Santos Jerry Thomas Rodríguez Destini Tovias



Lets continue praying for those preparing
for the Sacrament of Marriage

Jose Moncada & Giselle Tarango * Jose Alvarado & Silvia Mosqueda

Juan Monreal & Jazlyn Vasquez * Leonardo Solis & Temira Haywood

Steve & Carmen Rodriguez * Hipolito Anaya & Yovanna Gallardo

Franky & Cheyenne Carbajal * Adrian Corona & Berenis Campusano